

# Mësimi në Gjuhën e Origjinës

## 1. Çfarë është Mësimi në Gjuhën e Origjinës (HSU)?

Mësimi në Gjuhën e Origjinës (HSU), i njohur gjithashtu si mësimi në gjuhën amtare, është një ofertë mësimore falas për nxënësit me histori familjare ndërkombëtare. Oferta mësimore është e destinuar për të gjithë nxënësit që janë rritur me një gjuhë të origjinës tjetër përveç gjuhës gjermane dhe dëshirojnë të thellojnë dhe të përmirësojnë njohuritë e tyre në gjuhën amtare. Për të nxitur kompetencën ndërkulturore, është e dobishme dhe e rëndësishme të njihet gjuha e familjes në fjalë dhe në shkrim. HSU-ja ndihmon në këtë proces.

## 2. Informacionet themelore për HSU

- Aktualisht, në Leverkusen ofrohen 13 gjuhë si HSU: Shqip, Arabisht, Greqisht, Italisht, Kroatisht, Kurdisht/Kurmanci, Polonisht, Portugalisht, Rusisht, Serbisht, Spanjollisht, Turqisht, Ukrainisht.
- HSU është një ofertë falas e Landit të NRW.
- Nxënësit e shkollës si ata të ciklit të ulët dhe atij të mesëm me histori familjare ndërkombëtare mund të marrin pjesë në këtë ofertë.
- Në përgjithësi, jepen deri në 5 orë mësim në javë, që mbahen në disa pasdite shtesë në krahasim me mësimin e rregullt. Në çdo shkollë dhe pjesë të qytetit nuk ofrohet çdo gjuhë. Vendmbajtjet e mësimin mund t'i gjeni në: <https://www.leverkusen.de/bildung/kita-schule/herkunftssprachlicher-unterricht>
- Regjistrimi është i obliguar për gjithë vitin shkollor dhe vazhdohet automatikisht. Përgjatë HSU-së aplikohet detyrimi për praninë, në të njëjtën mënyrë si në mësimin e rregullt.
- Në fund të vitit shkollor, nxënësit marrin një certifikatë pjesëmarrjeje. Rezultatet nga HSU shënohen në certifikatën e klasës së rregullt.
- Në fund të ciklit të mesëm, nxënësit marrin pjesë në një provim gjuhësor.
- Informacione më të hollësishme mund t'i gjeni këtu:
  - Dekreti 13-16 Nr.2 Mësimi në Gjuhën e origjinës (nga 20.09.2021) <https://bass.schul-welt.de/16253.htm>
  - <https://www.schulministerium.nrw/herkunftssprachlicher-unterricht>

## 3. Pse është e mirë të merrni pjesë në HSU?

- Shumëgjuhësia është një pasuri - thesar që duhet të kultivohet dhe të mbështetet.
- Kompetenca ndërkulturore nxitet.
- Është vërtetuar shkencërisht se mësimi i një gjuhe e bën më të lehtë qasjen në gjuhë të tjera.

## 4. Kush mund të marrë pjesë në HSU?

- Nxënësit me një histori familjare ndërkombëtare janë të mirëseardhur në HSU.
- Është e rëndësishme që fëmijët dhe adoleshentët të marrin pjesë me motivim të tyre të vetëm.

## 5. Regjistrimi për HSU

Regjistrimi kryhet përmes sekretarisë së shkollës që nxënësit e rregullt vizitojnë. Informacione mund t'i merrni në sekretariatit e shkollës dhe në formularin e regjistrimit mund ta gjeni këtu: (<https://www.leverkusen.de/bildung/kita-schule/dokumente-hsu/Anmeldung-HSU-alle-Jahrgaenge.pdf>).